

## CLÀUSULES DE LA LLICÈNCIA PER A L'USUARI FINAL DE PRODUCTES D'AUTOMOCIÓ

Els següents termes i condicions s'apliquen a qualsevol ús que feu de qualssevol serveis proporcionats per TomTom (els "serveis TomTom"). Es considera que els serveis són proporcionats per TomTom Global Content BV. No feu servir els serveis TomTom si no accepteu el contingut que apareix a continuació.

1. **CONCESSIÓ DE LLICÈNCIA:** Els serveis TomTom us són concedits de manera no exclusiva, i només podeu utilitzar els serveis TomTom per a ús personal i únicament en combinació amb el dispositiu de maquinari integrat al vostre vehicle. La llicència atorgada és intransferible. Si es proporciona algun programari com a part dels serveis TomTom, només esteu autoritzats a fer servir la forma binària d'aquest programari i no teniu dret a rebre el codi font. Si s'obtenen actualitzacions, noves versions o suplementos dels serveis TomTom, l'ús d'aquestes actualitzacions, noves versions o suplementos estarà regit per aquestes clàusules, llevat que les actualitzacions, noves versions o suplementos tinguin unes altres clàusules, cas en el qual s'aplicaran aquestes darreres. Tots els altres drets no atorgats específicament per aquest paràgraf es reserven a TomTom.
2. **SEGURETAT:** Els serveis TomTom estan pensats per ésser utilitzats per proporcionar informació i serveis de navegació relacionats amb el vostre viatge, i no per ésser utilitzats com una eina relacionada amb la seguretat, i per tant, no us poden avisar dels perills o riscos de la carretera per la qual esteu conduint. Així doncs, és la vostra obligació conduir de manera prudent i segura (posant tota l'atenció que calgui a la carretera) i seguir totes les normes i regulacions de trànsit que siguin d'aplicació. És responsabilitat vostra no fer servir els serveis TomTom de manera que us distreguin de dur a terme una conducció segura.
3. **ACTUALITZACIONS I CANVIS ALS SERVEIS I A AQUESTS TERMES:** TomTom es reserva el dret, amb o sense avís, d'interrompre la prestació dels serveis TomTom o d'actualitzar-los, modificar-los, renovar-los o complementar-los i de modificar aquests termes.
4. **RESTRICCIONS:** Es prohibeix el lloguer, el préstec, la presentació pública, l'execució o la difusió, i qualsevol altre tipus de distribució dels serveis TomTom. Llevat que la legislació aplicable ho permeti, no teniu dret a copiar ni modificar els serveis TomTom ni cap part d'aquests serveis, ni a analitzar mitjançant la inversió dels processos d'enginyeria, descompilar o desmuntar els serveis TomTom, i tampoc podeu permetre que ningú ho faci. No podeu utilitzar els serveis en relació amb cap activitat ni comportament il·legal, fraudulent, fals ni immoral.
5. **PROPIETAT:** Tots els drets de propietat intel·lectual sobre els serveis TomTom pertanyen a TomTom i/o als seus proveïdors.
6. **GARANTIA LIMITADA:**
  - 6.1. RECONEIXEU QUE ELS SERVEIS TOMTOM NO HAN ESTAT DESENVOLUPATS PER SATISFER LES VOSTRES NECESSITATS INDIVIDUALS I QUE, PER TANT, ÉS LA VOSTRA RESPONSABILITAT GARANTIR QUE LES INSTAL·LACIONS I LES FUNCIONS DELS SERVEIS TOMTOM COMPLEIXIN ELS VOSTRES REQUISITS. TOMTOM NO GARANTEIX NI POT GARANTIR QUE ELS SERVEIS TOMTOM FUNCIONIN SENSE INTERRUPCIONS NI ERRORS. EN PARTICULAR, HEU DE SABER QUE QUAN UTILITZEU EL PROGRAMARI EN UN SISTEMA DE NAVEGACIÓ PODEN PRODUIR-SE ERRORS DE CÀLCUL, PROVOCATS, PER EXEMPLE, PER LES CONDICIONS AMBIENTALS LOCALS I/O PEL FET QUE LES DADES SIGUIN INCOMPLETES. TOMTOM NO GARANTEIX QUE ELS SERVEIS TOMTOM PUGUIN INTERACTUAR AMB ALTRES SISTEMES, DISPOSITIUS O PRODUCTES (PER EXEMPLE, PROGRAMARI O MAQUINARI).
  - 6.2. SENSE PERJUDICI DE LA CLÀUSULA 6.1, ELS SERVEIS TOMTOM I QUALSSEVOL RESULTATS GENERATS PELS SERVEIS S'OFEREIXEN «TAL QUAL I AMB TOTS ELS ERRORS QUE PUGUIN CONTENIR», I TOMTOM REFUSA EXPRESSAMENT QUALSSEVOL ALTRES GARANTIES JA SIGUIN EXPRESSES O IMPLÍCITES, INCLOENT-HI, DE FORMA ENUNCIATIVA I NO LIMITADORA, LES GARANTIES IMPLÍCITES DE NO INFRACCIÓ, COMERCIALITZACIÓ, QUALITAT SATISFACTÒRIA, PRECISIÓ, TITULARITAT I IDONEÏTAT PER A UNA FINALITAT CONCRETA.
  - 6.3. LES PROVISIONS D'AQUESTA CLÀUSULA NO AFECTEN CAP DELS VOSTRES DRETS LEGALS SOTA LA LEGISLACIÓ NACIONAL OBLIGATÒRIA D'APLICACIÓ, INCLOENT-HI DE FORMA ENUNCIATIVA I NO LIMITADORA QUALSSEVOL GARANTIA ESTATUTÀRIA. SI ALGUNA PART D'AQUESTA GARANTIA LIMITADA ÉS DECLARADA NO VÀLIDA O INAPLICABLE, LA RESTA DE DISPOSICIONS CONTINUARAN EN VIGOR.
7. **LIMITACIÓ DE RESPONSABILITAT:**
  - 7.1. EN LA MESURA QUE HO PERMETI LA LLEI, NI TOMTOM NI ELS SEUS PROVEÏDORS, AGENTS, DIRECTORS O EMPLEATS SÓN RESPONSABLES DAVANT VOSTRE NI DAVANT DE TERCERS DE CAP DANY, JA SIGUI DIRECTE, ESPECIAL, INCIDENTAL, INDIRECTE O CONSEQÜENT (INCLOENT-HI DE FORMA ENUNCIATIVA I NO LIMITADORA, DANYS QUE ES DERIVIN DE LA INCAPACITAT D'UTILITZAR ELS SERVEIS O D'ACCEDIR-HI, DE PÈRDUA DE DADES, DE NEGOCI O DE BENEFICIS, D'INTERRUPCIÓ DEL NEGOCI I SIMILAR) QUE PUGUIN SORGIR DERIVATS DE L'ÚS O LA INCAPACITAT D'UTILITZAR ELS SERVES O D'ACCEDIR-HI O DEL DESENVOLUPAMENT DELS SERVEIS D'ALGUNA ALTRA MANERA, FINS I TOT SI TOMTOM HA ESTAT INFORMAT DE LA POSSIBILITAT QUE ES PRODUEIXIN AQUESTS DANYS.
  - 7.2. EN LA MESURA QUE, SOTA LA LLEI D'APLICACIÓ, TOMTOM NO PUGUI EXCLOURE LA SEVA RESPONSABILITAT D'ACORD AMB LA CLÀUSULA 7.1 LA RESPONSABILITAT TOTAL DE TOMTOM DAVANT VOSTRE ESTARÀ LIMITADA A LA QUANTITAT DE 100 USD.
  - 7.3. LES LIMITACIONS DE RESPONSABILITAT INDICADES MÉS AMUNT EN AQUESTA CLÀUSULA 7 NO PODRAN: (I) AFECTAR ELS VOSTRES DRETS SOTA QUALSSEVOL LEGISLACIÓ NACIONAL OBLIGATÒRIA APLICABLE (II)

EXCLOURE O LIMITAR QUALSEVOL RESPONSABILITAT QUE NO PUGUI ÉSSER EXCLOSA O LIMITADA SOTA LA LLEI APLICABLE.

8. **ENLLAÇOS A LLOCS DE TERCERS:** TomTom no es fa responsable del contingut de llocs o serveis de tercers, dels enllaços que figuren en llocs o serveis de tercers, ni dels canvis o les actualitzacions fets en llocs o serveis de tercers, que siguin subministrats mitjançant els serveis TomTom o d'alguna altra manera. TomTom ofereix aquests enllaços i facilita l'accés a llocs i serveis de tercers per a la vostra comoditat, i la inclusió d'enllaços o accessos no implica l'aprovació per part de TomTom o qualssevol tercers del lloc o servei de tercers. L'ús d'aquests enllaços o llocs de tercers i la manera en què utilitzeu els llocs i enllaços de tercers són la vostra exclusiva responsabilitat i no esteu autoritzat a utilitzar-los de manera il·legal ni fraudulenta.
9. **RESCISSIÓ I EXECUCIÓ DIRECTA:** Sense perjudici de cap altre dret, TomTom pot rescindir aquest contracte de llicència per a l'usuari final immediatament en cas que incompliu qualsevol dels seus termes i condicions. Les disposicions d'aquest contracte, que han estat incloses a aquest efecte, continuaran essent vigents després de la rescissió d'aquest contracte de llicència per a l'usuari final. . A més, accepteu que TomTom pugui executar directament aquests termes contra vós.